

5) Robert Bosch Elektronika Kft.
 Robert Bosch út 2
 3000 HATVAN
 PHONE

1) Robert Bosch GmbH

Robert-Bosch-Platz 1
 DE 70839 Gerlingen-Schillerhoeh

10) Your sign 11) Your Order No. 550003964301 Date 14.11.2017

19) Shipping type truck collect. load

25) Dispatch Address

Magna PT S.p.A.
 Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)

27) Pos 28) Bosch-Order-No. Index Partnumber customer

1 0260.001.050 V03 2510261630
 91024089

Handwritten:
 1000911829
 0091024089
 24/11/19

Sender VATID HU26951542

If queries please specify customer and delivermote no.

1) Customer 1000911829 5) Supplier No. 0091024089
 LNR Packb. LKZ Z abs Sov KZA
 UJ

Delivery/Installation is made by property reservation according to our conditions, which underlie the contractual relationship.

15) additional data customer 17) Dispatch place cHub

20) Incoterms 2010 Free Carrier 21) Packing type 4 PAL

Destination

29) Description of delivery

EU-Steuergerät; ATCU-2-9.6

FRANCESCO PIAGEL S.p.A.
 ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 256
 Quantità effettiva:
 Tipo Imballaggio: h
 Conformità alle schede d'imballaggio: NO
 Data controllo: 24/11/19
 Firma: *[Signature]*

Delivery note no 2476291

2) Receiver note

Handwritten: Aoy M8

6) Freight 7) Delivery
 Free Unfrank Waggon Carrier
 Fr.Gut Vehic.foreign
 Express Vehic. own
 Post

22) Dispatch sign 23) Total weight kg
 gross 440,0 net 7,7

26) Receipt/unload-point

14249

40) Receiver notes

Qty.(ts) +/- Notes

30) Quantity 256

Rotation

Receiver notes Date Name bzw Nr

42) Entry notes

43) Quantity check

44) Quality check/Testreport

45) Receiver

46) Invoice check



N2476291

BVE13384

1-15 und 21+22 auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders

To be completed on the senders own responsibility 1-15 (including 21+22)

1-15 továbbá 21+22 nyilatkozási felelősségére

1 Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country) Absender (Name, Anschrift, Land) Robert Bosch Elektronika KFT. Robert Bosch út 1. 3000 Hatvan HU		NEMZETKOZI FUVARLEVEL INTERNATIONAL CONSIGNEMENT INTERNATIONALER FRACHTBRIEF A fuvarozásra eltérő megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezései az irányadók This Carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)				
2 Átvevő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country) Empfänger (Name, Anschrift, Land) MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4. 70026 MODUGNO IT		Fuvarozó (Név, cím, ország) 16 Carrier (Name, address, country) Frachtführer (Name, Anschrift, Land) <div style="text-align: center; font-weight: bold; font-size: 1.2em;"> NÉMOTRANS KFT. H-9751 Vép, Kassai u. 73. 20. </div>				
3 Az áru kiszolgálási helye (helység, ország) Place of delivery of the goods (Place, country) Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land) helység/place/Ort 70026 MODUGNO ország/country/Land IT		További fuvarozók (Név, cím, ország) 17 Successive carriers (Name, address, Country) Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)				
4 Az áru kiszolgálási helye és időpontja (helység, ország, időpont) Place and date of taking over of the goods (Place, country, date) Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum) helység/place/Ort 3000 Hatvan ország/country/Land HU időpont/date/Datum 2019.05.17		A fuvarozó fenntartásai és megjegyzései 18 Carrier's reservations and observations Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer				
5 Beiefügte Dokumentok Annexed documents Dokumento SAP:229632		Eredeti EKAER bizonylat oadaadv a Fuvarozónak!				
6	7	8	9	10	11	
Jel és szám Marks and Nos Kennzeichen und Nummern	Darabszám Number of packages Anzahl der Päckchen	Csomagolás módja Metod of packing Art der Verpackung	Áru megnevezése Name of the goods Bezeichnung	Statisztikai szám Statistical number Statistiknummer	Bruttó súly(kg) Gross weight in kg Bruttogewicht in Kg	Térfogat (m3) # Volume in m3 Umfrang in m3
	116	PAL	KFZ-Zubehö		12664	
Osztály Class	Szám Number	Betű Letter	Klasse, Ziffer, Buchstabe		12664	0
13 A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés) Sender's Instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) P:029966		19 To be paid by Zu zahlen vom 0	Feladó, Sender, Absender	Pénznem, Currency, Wahrung	Átvevő Consignee Empfänger	
14 Visszalátás Reimbursement Rückerstattung		A szállítással kapcsolatos dokumentumokat hiánytalanul átvettem Shipping documents are completely took over Ich habe die Transportdokumente vollständig übernommen				
15 Fuvardíj-fizetési rendelkezések Direction as to freight payment Bérmelve, freight paid, frei Bérmentesítés nélkül, freight to be paid, x		20 Különleges megállapodások Special agreements Besondere Vereinbarungen via dei Ciclamini, 4/c 70026 Modugno (It)				
21 A feladó aláírása és bélyege Established in Ausgeföhrt in Logisztikai és Szolgáltató K... 3000 Hatvan 2019.05.17.		24 Az áru átvetésének Goods received Gut empfangen Datum 2019.05.17.			AZ ÁTVEVŐ ALÁÍRÁSA ÉS BÉLYEGE Signature and stamp of the consignee Unterschrift und Stempel des Empfängers NÉMOTRANS KFT. H-9751 Vép, Kassai u. 73. 20.	
25 Jármű Veicle Fahrzeug	Regisztrációs szám Registration number Kennzeichen MZA297 WCY697	Raktöly Useful load Nutzlast				